

811.112.2

DOI: 10.18413/2313-8912-2021-7-1-0-2

...0

:

... 28, ... 630126,
E-mail: irarch@yandex.ru
ORCID iD: 0000-0002-0685-335

25 2021 .; 11 2021 .;
31 2021 .

2021-7-1-0-2

811.112.2

DOI: 10.18413/2313-8912-2021-7-1-0-2

Irina V. Arkhipova [Taxis and aspectuality: intercategorical syncretism

Novosibirsk State Pedagogical University
28 Vilyuiskaya St., Novosibirsk, 630126, Russia

E-mail: irarch@yandex.ru
 ORCID iD: 0000-0002-0685-335

Received 25 January 2021; accepted 11 March 2021; published 31 March 2021

Abstract. The article deals with the functional and semantic categories of taxis and aspectuality in the aspect of intercategorical syncretism. Both categories are verbal semantic categories. They represent the linguistic expression of the idea of time and constitute a temporal-aspectual-taxis poly-categorical semantic complex.

The intercategorical syncretism of the functional-semantic categories of taxis and aspectuality (iterativity, phasing) determines the actualization of various aspectual-taxis categorical situations of simultaneity/non-simultaneity in statements with prepositional deverbatives in languages of different structures. Aspectual-taxis values of a primary nature are represented in aspectual-taxis categorical situations of simultaneity, precedence, and following. Aspectual-taxis values of a secondary nature are actualized in various circumstantial (circonstant) aspectual-taxis categorical situations of simultaneity: instrumental-taxis, modal-taxis, conditional-taxis, causal-taxis, consequential-taxis, etc. In multiples and phase statements, phase -, iterative -, or interconnected- phase-iterative-taxis categorical situations of simultaneity or non-simultaneity are actualized.

Keywords: Functional-semantic category; Polycategory complex; Taxis; Aspectuality; Temporal-aspectual-taxis semantic complex; Intercategory syncretism; Iterativity; Phasicity; Aspectual-taxis categorical situations

How to cite: Arkhipova, I. V. (2021). Taxis and aspectuality: intercategorical syncretism. *Research Result. Theoretical and Applied Linguistics*, V.7 (1), 13-25, DOI: 10.18413/2313-8912-2021-7-1-0-2

(Introduction)

Marin, 2012; Hartmann, 2019; Herweg, 1989; Klimonov, 2001; Gautier., Haberkorn, 2004; Nicolay, 2007; Saurer, 1984; Steinitz, 1981; Theuer, 2003; Witting, 2007).

, R. Barsch, B. Comrie, M. Biskup, A. Fabregas, R. Marin, M. Herweg, St. Hartmann, W.D. Klimonov, L. Gautier, D. Haberkorn, N. Nicolay, W.A. Saurer, R. Steinitz, Chr. Theuer, Th. Witting) (, 2012, 2019, 2020, 2020 , 2020 ; , 2011, 2017, 2017 ; A , 2012; , 2006; , 1989; , 2015; , 2019; , 2008; , 1990; Xrakovskij, 2008; Barsch, 1995; Comrie, 1976; Fabregas.,

, 2012, 2019, 2020, 2020 , 2020 ; , 2011, 2017, 2017 ; , 2015; , 2019).

(... , ...)
^.
(MAIN PART) (... , 2020).

(Materials and Methods)

... (...)
... (...)
« ... »
» « ... »
»,
1) « ... » (...)
- / - (...);
2) (...)
/ - (...); 3)
(...)
(LC),)» (... , 1984).

(...)
(Dwds).

(Results and Discussion)

(... , ...)
- (ein wenig, eine Stunde, zwei Stunden, einige Minuten, ein paar Sekunden),
... (... , 1990: 49).
/ (...)
« ... » : 1)
; 2)
(...) ; 3)
, / ,
; 3)
(... , 2011; 2017; 2017).

20-21). ,)» (, 2008:	: (1) ; (2) .
, ,)	- (, , ,)
(,)	/ « »
(eine/zwei Stunden, eine Weile, ein wenig)	während, vor, seit, nach, bis, bei, in, mit, , , ,
(« »)	, na, vanaaf, bij, gedurende, hangende, tijdens, voor, voorafgaand, sedert, staande, sinds, upon, on,
(platzen, aufspringen, reifen, explodieren) (, 1990: 49).	at, by, with, after during, before. (,)
-	,)
-	-
.	.
/ -	bei, in, unter, durch, mit, vor, wegen, aus, trotz, ungeachtet, zu, für, dank, mittels, per, ondanks, ongeacht, trots, ingevolge, krachtens, met, per, wegens, vanwege, voor, , , , ,
»).	, - , , with, by, in, because of, through, providing, despite, in spite of, for (, 2020).
()	-
(, 2020; 2020 ; 2020).	-
()	-
,	-
,	-
,	:
.	Wenn schon diese Haltung der Truppen vom Soldatenstandpunkt aus eine schlechte war, so wurde sie noch trauriger bei der Abreise nach dem Kriegsschauplatz (Dwds).
-	Unmittelbar nach dem Erscheinen des in Frage stehenden Artikels fragte ich Herrn Dr. Levysohn nach dem Entstehen des Artikels (Dwds).
,	-
,	-

Am gleichen Tag, kurz vor dem Treffen, war ich noch mit einem Bekannten zusammen (Dwds).

The flowers had bloomed several weeks before our arrival (LC).

On his arrival Sri Lankan President was accorded an impressive Guard of Honour by the Bhutanese Military (LC).

After my arrival at United, it was hard to change everything very quickly (LC).

Kelly became White House chief of staff last summer, after the departure of Reince Priebus from that post (LC).

Bij aankomst in Hoogland bleek de klepel in slechte staat te verkeren (LC).

Tijdens hun vlucht kwamen de mannen een voorbijganger tegen die zij eveneens bedreigden met het vuurwapen (LC).

Trotz Verspätung steigt er gemächlich aus seinem Audi A8, Langversion (Dwds).

With the passage of time the sorrow and grief lessened but never ever went away (LC).

Steeds aanbellen en plakaten op de ramen van het huis plakken, de man zat het allemaal trots te vertellen (LC).

Ze vinden daarin nog genoeg etensresten, ondanks de scheiding van het GFT-afval (LC).

Hierop kreeg hij een bekeuring wegens het beledigen van een ambtenaar in functie (LC).

Aanspraken ingevolge een regeling voor verlofsparen worden alleen vrijgesteld van loonheffing. (LC).

In der Flussigkeit entsteht *beim Klopfen* eine stehende Welle (Dwds).

Immerhin ist sie *nach langerem Schluchzen* in der Lage, mir einige Details zu berichten (Dwds).

Er spricht *mit leichtem Lispeln* im Tempo, das ihm sein Alter und ein Schlaganfall vorgeben (Dwds).

Doch das Lachen vergeht einem, und *vor lauter Kopfschütteln* verrenkt man sich den Hals (Dwds).

Durch das Klopfen einer Nachbarin sei er geweckt worden, dann habe er sich mit den Brudern und den Nachbarn durch das Gaubenfenster aufs Dach gerettet (Dwds).

Many students and Laval University staff were shaken *by the intrusions* and the assaults (LC).

c

(*das Schlagen, das Rattern, das Stampfen, das Nicken, das Schnalzen, das Rieseln, das Flackern, das Flimmern, das Stottern, das Baumeln, das Poltern, das Schwenken, das Heulen, das Brullen, das Bloken, das Grunzen, das Krahen, das Knackern, das Pfeifen, das Zwitschern, das Knirschen, das Sauseln, das Flustern, das Knistern; arrivals, speculations, observations, inspections, expectations, winking, chattering, rattling, shaking, trembling, kicking, jumping, chirping, fluttering, battering, waving, shaking, shuddering, shiving, thrilling, fluttering, flickering, rattling, babbling, stuttering, prattering, giggling, tittering, whickering, snickering; spelen, kloppen, flikkeren, springen, joepen, schallen, klinken, huppelen, bibberen, klingelen, bestellingen, ontwikkelingen, waarschuwingen, bedenkingen, aanmerkingen, opschuddingen;*

c c

(, 1989: 170-177; , 2019: 564-565).

Auch im Tilla-Durieux-Park am Potsdamer Platz schmolzen die Kristalle am Freitag schon beim *Rieseln* (Dwds).

Mario M. war offensichtlich sauer, daB man ihn *beim Schlagen einer alten Frau* storte, doch an Vater und Sohn H. wollte er seine Krafte nicht erproben (Dwds).

Es sind *beim Knistern* zwischen Hiesigen und Fremden zwei Seiten im Spiel (Dwds).

Indem man die Kirche untersuchte, stieB man *beim Klopfen* auf einen Stein, der einen hohlen Klang gab ^ (Dwds).

Sie starrte auf den Bildschirm, auf dem jetzt, *durch das Flimmern* nur schwer zu erkennen, eine Luftaufnahme zu sehen war, die Hauptstadt vermutlich, aufgenommen von einem Hubschrauber aus (Dwds).

Zwei rote Papierlaternen hielten sich *unvergleichlich trotz alles Flackerns und Baumelns* (Dwds).

er nahm *mit Nicken* die spanische Pesete, die ich ihm gab, u. verschwand (Dwds).

Nero rast und singt Tormenti *mit dem Zischen der Atemluft* zwischen der Unterkante der Schneidezahne und der eingezogenen Oberlippe. (Dwds).

Der offnet sich normalerweise *beim Schlucken* nur kurz und schlieBt sich wieder fest ^ (Dwds).

Physical and life sciences were studied *through observations of ecosystems and animals* (LC).

The rumor mill became active *with speculations* of the imminent departure of Mr. Ramjattan (LC).

Bij het potten, het spelen van de ballen in de pockets, zijn tactiek en behendigheid van groot belang (LC).

Na kloppen en raspen heeft de neus dezelfde vorm als de leest (LC).

Montreux kreeg bij zijn goedkeuring het hoogst aantal punten voor exterieur en *voor het springen* (LC).

Bij iedereen klinken er boventonen mee in de stem (LC).

Bij het springen moeten twee maar mogen drie combinaties straten (LC).

Enkele leden toonden zoveel belangstelling voor deze ontmoeting dat ze over de snoeren struikelde *ondanks de vele waarschuwingen* (LC).

De projectontwikkelaar van het terrein in aanbouw, Kennemer Bouwgroep, is bereid te participeren, *ondanks enige bedenkingen* (LC).

().

().

:

(*mehrmalig, mehrfach, jedesmalig, mehrmals, hdufig, abends, nachts, morgens, sonntags, sonnabends, freitags, manchmal, oft, meist, die meiste Zeit, meistens, zweimal, dreimal, gewohnlich, jedesmal, anfangs, oftmals, nochmals, immer, wieder, fast immer, immer wieder, jederzeit, each, each evening, every day, every month, always, seldom, regularly, often, usually, daily, sometimes, many times, elke, iedere, enige, enkele, altijd, steeds, immer, dikwijls, vaak, zelden, schaars, soms, dagelijks, jaarlljks,*

(, 1989: 170-177; , 2019: 564-565).

Dieser manifestiert sich auch bei ganz gesund wirkenden Kindern *manchmal* lediglich in derartigen Koordinations-schwierigkeiten *beim Schlucken* (Dwds).

Und diesem kOrperlichen Kalkul, das sich *immer wieder mit Zucken und Flimmern* und winzigen Ruderschlagen wie in Glockentierchen ins Gleichgewicht setzt,

entspricht ein geistiges, lieber Freund, das nicht weniger aufregend ist (Dwds).

Vor dem Treffen Kreisky-Saragat lebte die Terrortätigkeit von Extremisten in Südtirol wieder auf (Dwds).

^ ().

().

().

().

().

): 1)

(*beginnen, anfangen; enden, beenden, aufhören,*

schliessen;

fortfahren, fortführen, weitermachen, dauern); 2)

(

ver-, ein-, auf-, be-, aus-, weiter-); 3)

(*zu Ende sein, Interesse finden, (den) Glauben verlieren, (die) Fahrt aufnehmen, zum Abschluss bringen .); 4)*

(plotzlich, endlich, schliepiich, endgultig, sofort, gleich).

(plotzlich),

(endlich, schliefilich, sofort, gleich darauf, gleich danach),

(seit dem 1. September)

(vollends, vollstdndig, ganz)

(, 2006: 12-17).

Mit dem Aufstehen[^]fangt es an (Dwds).

Mit dem Erscheinen von Clausewitz' Werken nach seinem Tode (1831) *schliefit* sozusagen die Napoleonische Periode der Geschichte der Kriegskunst (Dwds).

H. Reimers (551b) *Historisches Ortslexikon für Kurhessen ist mit dem Erscheinen der funften Lieferung zum Abschluss gebracht worden* (Dwds).

Der Kampf zwischen beiden *begann mit dem Auftreten der Gracchen 133 v.Chr.* und endete mit dem Untergange der Republik (Dwds).

Nach Eintritt des Todes brechen oft Hektik und Unruhe aus (LC).

Nach der Begrufung der Mitglieder durch den Vorsitzenden Gerhard Bucher folgte sein Tätigkeitsbericht (Dwds).

Die Regionalbahn *fuhr mit Verspattung weiter* (Dwds).

(der Beginn, der Anfang, der Anbruch, der Ausbruch, das Ende, die Dauer, die Fortsetzung).

Seit dem Beginn der Emanzipation, im Laufe eines Jahrhundert sind die jüdischen Sitten und Gebräuche in Wegfall gekommen (Dwds).

Der Havelländische Turngau, der größte im Turnkreis IIIb (Berlin und Mark Brandenburg) hielt in Berlin seinen ersten Gauertag seit dem Ausbruch des Krieges ab (Dwds).

Noch vor dem Anbruch der Nacht stellte er fest, weiche Kutschen einer sehr bestimmten Art die Tore Berlins in den letzten Stunden verlassen hatten (Dwds).

So hat dieser großkapitalistische Interessengruppen nach der Fortsetzung des Krieges geschrien (Dwds).

Die russische Eisenbahnverwaltung hat nach unseren Informationen ausdrücklich auf die Erhebung von Stangengebühren während der Dauer des Streiks verzichtet (Dwds).

(manchmal, immer, oft, selten, immer wieder, immer mehr, meist/meistens, endlich, schließlich, sofort, vollständig, ganz, sometimes, often, seldom, regularly, usually, daily, rarely, twice, steeds, immer, dikwijls,

vaak, zelden, schaars, soms, dagelijks, jaarlijk).

Miroslav Klose fängt beim Anziehen seiner Schuhe immer zuerst mit dem rechten Schuh an (LC).

Am besten startet man gleich nach dem Aufstehen mit dem ersten Glas Wasser, um den Flüssigkeitsverlust der Nacht auszugleichen (LC).

Schließlich endete das Freizeichen mit einem leisen Knacken, und der Hörer lag auf der Gabel (Dwds).

(CONCLUSIONS)

() . 2020. 06. C. 130-135. //

() . 2020. 4. . 112-116. //

() . 2020. 1. . 131-137. ().

2011.488 . /

. 7- . . 2017. . 40-45. /

(). . 7- . . 2017 . . 234-242. ()): , 2006. 24 . //

. 170-179. , 1989. //

. 2015. 10-2 (52). . 115-117. -

. 2012. 152. . 70-76. / -

. 2019. 6 (79). . / 564-565. . 2019. . 101 -129. //

Barsch R. Situations, tense and aspect: dynamic discourse ontology and the semantic flexibility of temporal system in German and English. Berlin; New York: Mouton De Gruyter, 1995. 289 p.

Biskup . Aktionsart oder Verbalcharakter? Einige Bemerkungen zur Klassifizierung der Aktionsarten im Deutschen // Tendenzen in der deutschen Wortbildung - diachron und synchron, Band I, Warszawa, 2017. Pp. 65-75.

Comrie B. Aspect. An Introduction to the Study of Verbal Aspect and Related Problems. Cambridge: Cambridge University Press, 1976. 142p.

Gautier L., Haberkorn D. Aspekt und Aktionsarten im heutigen Deutsch. Eurogermanistik: europäische Studien zur deutschen Sprache, Vol. 19, Stauffenburg, 2004. 231 p.

Fabregas A., Marin R. The role of Aktionsart in deverbals: State nominalizations across languages. Journal of Linguistics, Vol. 48, no. 1, March 2012. Pp. 35-70.

Hartmann St. Up and down the substantivization cline: Response to Bekaert & Enghels. Language Sciences. Vol. 73. 2019. Pp.137-145.

Herweg . Zeitaspekte: die Bedeutung von Tempus, Aspekt und temporalen Konjunktionen. Dusseldorf. Univ., Diss., 1989. 323 p.

Klimonov W.D. Semantische und pragmatische Parameter der Aspektualität im

Russischen und im Deutschen. In W.Gladrow, R. Hammel (Hrsg.): Beiträge zu einer russisch-deutschen kontrastiven Grammatik. Frankfurt am Main etc. 2001. Pp. 151-168.

Nicolay N. Aktionsarten im Deutschen. Prozessualität und Stativität (Linguistische Arbeiten 514). Tübingen: Max Niemeyer. vii, 2007. 247 p.

Saurer W. A Formal Semantics of Tense, Aspect and Aktionsarten. University of Pittsburgh, 1984. 372p.

Steinitz R. Der Status der Kategorie «Aktionsart» in der Grammatik, oder, Gibt es Aktionsarten im Deutschen? Linguistische Studien (Akademie der Wissenschaften der DDR. Zentralinstitut für Sprachwissenschaft): Arbeitsberichte (Vol. 76). Akademie der Wissenschaften der DDR, Zentralinstitut für Sprachwissenschaft, 1981. 122p.

Theuer Chr. Die Aktionsarten im Russischen und ihre deutschen Entsprechungen. 1. Auflage 2003. GRIN Verlag. 40 p.

Witting Th. Aktionsarten im Deutschen und Englischen. 2. Auflage. PB. GRIN Verlag, 2007. 28 p.

Xrakovskij V.S. Typology of Iterative Constructions. LINCOM studies in theoretical linguistics (Vol.4), 2008. München: LINCOM Europa. 545 p.

References

- Alikova, S.V. (2012). Limit as a functional-semantic category of aspectuality of German verbs, *Izvestia: Herzen University Journal of Humanities & Sciences, Filologiya*, 152, 70-76. (In Russian)
- Arkipova, I.V. (2019). Functioning of Deverbatives in iterative-tactical categorical situation, *The world of science, culture and education*, 6 (79), 564-565. (In Russian)
- Arkipova, I.V. (2020). Taxis and temporality in the structure of polycategorical complex, *Modern Science: actual problems of theory and practice, a series of Humanities*, 6, 130-135. (In Russian)
- Arkipova, I.V. (2020a). Taxis and iterativity: intercategory interaction, *Modern Science: actual problems of theory and practice, a series of Humanities*, 4, 112-116. (In Russian)
- Arkipova, I.V. (2020b). Model of functional-semantic field of taxis, *Modern Science: actual problems of theory and practice, a series of Humanities*, 1, 131-137. (In Russian)

- Bondarko, A.V. (2011). *Kategorizatsiya v sisteme grammatiki*. [Categorization in the grammar system], Yazyki slavyanskikh kultur, Moscow, Russia. (In Russian)
- Bondarko, A.V. (2017). Content and Types of Aspectual Situations, in Bondarko, A.V. (ed.), *Teoriya funktsionalnoy grammatiki: Vvedeniye. aspektualnost. vremennaya lokalizovannost. Taksis* [The theory of functional grammar. Introduction, aspectuality, temporal localisation, taxis], 40-45. (In Russian)
- Bondarko, A.V. (2017). General characteristic of semantics and structure of taxis field, in Bondarko, A.V. (ed.), *Teoriya funktsionalnoy grammatiki: Vvedeniye. aspektualnost. vremennaya lokalizovannost. Taksis* [The theory of functional grammar. Introduction, aspectuality, temporal localisation, taxis], 234-242. (In Russian)
- Bulygina, E. G. (2006). Circumstances as a determinant of the variation of the aspect phases of the action: beginning, middle, end (based on the German language), Abstract of Ph.D. dissertation, 10.02.04, Severodvinsk, Russia. (In Russian)
- Kibardina, S.M. (1989). Expression of plurality of actions in German, *Tipologiya iterativnykh konstruksiy*, 170-179. (In Russian)
- Kudinova, N.L. (2015). Interaction of categories of taxis and aspectuality, *Filologicheskiye nauki. Voprosy teorii i praktiki*, 10-2 (52), 115-117. (In Russian)
- Lyashenko, N.A. (2019). Functional-semantic field of taxis in English, *Funktsionalno-semanticheskiye polya raznykh tipov v angliyskom i russkom yazykakh*, 101-129. (In Russian)
- Lyashenko, N.A. (2019). Functional-semantic field of taxis in Russian, *Funktsionalno-semanticheskiye polya raznykh tipov v angliyskom i russkom yazykakh*, 229-245. (In Russian)
- Maslov, Yu. S. (1984). *Ocherki po aspektologii* [Essays on Aspectology], Izd-vo Leningradskogo universiteta, Leningrad, USSR. (In Russian)
- Polyanskiy, S.M. (1990). *Osnovy funktsionalno-semanticheskogo analiza kategorii taksisa (na materiale nemetskogo yazyka)* [Fundamentals of functional-semantic analysis of the taxis category (based on the German language)], Izd-vo NGPI, Novosibirsk, Russia. (In Russian)
- Shelyakin, M.A. (2008). *Kategoriya aspektualnosti russkogo glagola* [The category of aspectuality of the Russian verb], Izdatelstvo LKI, Moscow, Russia. (In Russian)
- Barsch, R. (1995). *Situations, tense and aspect: dynamic discourse ontology and the semantic flexibility of temporal system in German and English*, Mouton De Gruyter, Berlin, New York. (In English)
- Biskup, . (2017). Aktionsart oder Verbalcharakter? Einige Bemerkungen zur Klassifizierung der Aktionsarten im Deutschen, *Tendenzen in der deutschen Wortbildung - diachron und synchron*, Band I, Warszawa, 65-75. (In Deutsch)
- Comrie, B. (1976). *Aspect. An Introduction to the Study of Verbal Aspect and Related Problems*, Cambridge University Press, Cambridge. (In English)
- Gautier, L. and Haberkorn, D. (2004). *Aspekt und Aktionsarten im heutigen Deutsch, Eurogermanistik: europaische Studien zur deutschen Sprache*, Stauffenburg, Germany. (In Deutsch)
- Fabregas, A. and Marin, R. (2012). The role of Aktionsart in deverbal nouns: State nominalizations across languages, *Journal of Linguistics*, 48, 1, 35-70. (In English)
- Hartmann, St. (2019). Up and down the substantivization cline, *Language Sciences*, 73, 137-145. (In English)
- Herweg, . (1989). *Zeitaspekte: die Bedeutung von Tempus, Aspekt und temporalen Konjunktionen*, Abstract of D. Sc. Thesis, Germany. (In Deutsch)
- Klimonov, W.D. (2001). Semantische und pragmatische Parameter der Aspektualitat im Russischen und im Deutschen, *Beitrage zu einer russisch-deutschen kontrastiven Grammtik*, 151-168. (In Deutsch)
- Nicolay, N. (2007). *Aktionsarten im Deutschen. Prozessualitat und Stativitat* (Linguistische Arbeiten 514), Max Niemeyer, Tübingen, Germany. (In Deutsch)
- Saurer, W. A (1984). *Formal Semantics of Tense, Aspect and Aktionsarten*, University of Pittsburgh. (In English)
- Steinitz, R. (1981). *Der Status der Kategorie «Aktionsart» in der Grammatik, oder, Gibt es Aktionsarten im Deutschen? Linguistische Studien: Arbeitsberichte*, Band 76, Akademie der Wissenschaften der DDR, Zentralinstitut für Sprachwissenschaft. (In Deutsch)
- Theuer, Chr. (2003). *Die Aktionsarten im Russischen und ihre deutschen Entsprechungen*, GRIN Verlag. (In Deutsch)
- Witting, Th. (2007). *Aktionsarten im Deutschen und Englischen*, GRIN Verlag, 28. (In Deutsch)

Xrakovskij, V.S. (2008). Typology of Iterative Constructions, *LINCOM studies in theoretical linguistics*, LINCOM Europa, 4, Munchen, Germany. (In English)

Conflicts of Interest: the author has no conflict of interest to declare.

Arkhipova Irina Viktorovna, Candidate of Philological Sciences, Professor of the Department of French and German Languages, Novosibirsk State Pedagogical University.